



KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

V Bruselu dne 7.6.2006  
KOM(2006) 233 v konečném znění

2006/0081 (CNS)

Návrh

### **NAŘÍZENÍ RADY**

**kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 104/2000 o společné organizaci trhu s produkty  
rybolovu a akvakultury**

(předložená Komisí)

## **DŮVODOVÁ ZPRÁVA**

1. Výdaje vyplývající z provádění nařízení Rady (ES) č. 104/2000 o společné organizaci trhu s produkty rybolovu a akvakultury byly financovány ze záruční sekce Evropského zemědělského orientačního a záručního fondu (EZOZF) stanoveného v nařízení Rady (ES) č. 1258/1999 o financování společné zemědělské politiky. Komise plnila rozpočet související s tímto výdajem prostřednictvím sdíleného řízení s členskými státy.
2. Nový Evropský zemědělský záruční fond (EZZF) zřízený v nařízení Rady (ES) č. 1290/2005 o financování společné zemědělské politiky nahradí od 16. října 2006 záruční sekci EZOZF v souladu s čl. 3 odst. 2 uvedeného nařízení. EZZF bude prostřednictvím centralizovaného řízení financovat opatření vztahující se k trhům s produkty rybolovu.
3. Je třeba změnit nařízení Rady (ES) č. 104/2000, aby se mohl použít EZZF, pokud jde o financování výdajů spojených s trhy s produkty rybolovu.

Rada se žádá o co nejrychlejší přijetí tohoto návrhu, aby bylo zajištěno plynulé financování společné organizace trhů s produkty rybolovu a akvakultury.

Návrh

## NAŘÍZENÍ RADY

**kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 104/2000 o společné organizaci trhu s produkty rybolovu a akvakultury**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 37 této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise<sup>1</sup>,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu<sup>2</sup>,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Výdaje vzniklé členskými státy v souladu s některými ustanoveními nařízení Rady (ES) č. 104/2000<sup>3</sup> se nyní řídí pravidly stanovenými v nařízení Rady (ES) č. 1258/1999 o financování společné zemědělské politiky<sup>4</sup>. Posledně uvedené nařízení bylo zrušeno nařízením Rady (ES) č. 1290/2005 ze dne 21. června 2005 o financování společné zemědělské politiky<sup>5</sup>, které se bude vztahovat na výdaje členských států od 16. října 2006.
- (2) Ustanovení čl. 2 odst. 1 písm. a) nařízení (ES) č. 1290/2005 zřizuje Evropský zemědělský záruční fond (dále jen "EZZF").
- (3) Ustanovení čl. 3 odst. 2 písm. f) nařízení (ES) č. 1290/2005 stanoví, že z EZZF se na ústřední úrovni financují výdaje na trhy s produkty rybolovu.
- (4) Financování výdajů na trhy s produkty rybolovu podle čl. 3 odst. 2 písm. f) nařízení (ES) č. 1290/2005 je plněním rozpočtu na centralizovaném základě a jako takové má být v souladu s nařízením Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 ze dne 25. června 2002, kterým se stanoví finanční nařízení o souhrnném rozpočtu Evropských společenství<sup>6</sup> a jeho prováděcími pravidly stanovenými v nařízení Komise (ES, Euratom) č. 2342/2002<sup>7</sup>.

---

<sup>1</sup> Úř. věst. C , , s. .

<sup>2</sup> Úř. věst. C , , s. .

<sup>3</sup> Úř. věst. L 17, 21.1.2000, s. 22. Nařízení ve znění aktu o přistoupení z roku 2003.

<sup>4</sup> Úř. věst. L 160, 26.6.1999, s. 103.

<sup>5</sup> Úř. věst. L 209, 11.8.2005, s. 1.

<sup>6</sup> Úř. věst. L 248, 16.9.2002, s. 1.

<sup>7</sup> Úř. věst. L 347, 31.12.2002, s. 1.

(5) Nařízení (ES) č. 104/2000 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,  
PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

### *Článek 1*

Článek 35 nařízení (ES) č. 104/2000 se nahrazuje tímto::

### *„Článek 35*

1. Výdaje vzniklé členskými státy v souladu s články 10, 21, 23, 24, 25 a 27 tohoto nařízení se považují za výdaje uvedené v čl. 3 odst. 2 písm. f) nařízení (ES) č. 1290/2005.
2. Financování výdajů podle odstavce 1 je poskytováno na produkty pocházející z populace nebo skupiny populací pouze v omezeném množství přiděleného dotčenému členskému státu z celkového objemu povolených odlovů dotčené populace nebo skupiny populací.
3. Prováděcí pravidla k tomuto článku se přijímají postupem podle čl. 38 odst. 2.“

### *Článek 2*

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení se použije od 16. října 2006.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne

*Za Radu  
předseda / předsedkyně*